

林新醫院

113.06.17 修

【實習單位一覽表】

● 6A(兒科)	● 7A(產科)
● 8B(內科)	● 9B(外科)
● 10A(外科及外傷病房)	● 11A(外科病房)

【各單位共通注意事項】

1. 騎機車同學可停放在醫院周圍停車格內(勿停紅線)，務必注意行車安全。
2. 若需辦理院內地下停車場，可至 A 棟 B2 總務組申請，機車收費：300 元/月，汽車收費：1200~1600 元/月(汽車視平面或機械車位收費而有所不同)再至於 B 棟 12 樓出納組(營運中心)繳費。

【繳費時請推派一名同學負責即可】

(有關院內地下室停車場機車租用以當月退租狀況，如有空位以實習生為優先承租。汽車則不在此限)

醫院地址: 台中市南屯區惠中路三段 36 號

醫院電話: 04-22586688

醫院網址: <http://www.lshosp.com.tw>

6A 病房(兒科)

一、【病房性質及注意事項】

1. 單位位置：此病房位於 A 棟 6 樓。
2. 單位特性：為兒科病房，以呼吸道感染、泌尿道感染、腸病毒、氣喘、腸胃炎、流感疾病疾病為主。
3. 單位簡介：電話分機：6693。
4. 實習相關注意事項：
 - (1) 攜帶文具用品、實習指引及實習規則
 - (2) 當日早上 8.00 於大門口一樓收費領藥處集合。

二、【常見診斷及縮寫】

縮寫	英文全文	中文
	Acute Bronchiolitis	急性支氣管炎
AGE	AcuteGastro-Enteritis	急性腸胃炎
AGN	Acute Glomerulonephritis	急性腎絲球腎炎
	Acute pharyngitis	急性咽炎
	Acute rheumatic fever	急性風溼熱
	Acute renal failure	急性腎衰竭
ALL	Acute Lymphocytic Leukemia	急性淋巴球性白血病
	Acute Tonsillitis	急性扁桃腺炎
	AML = Acute Myelocytic Leukemia	急性骨髓性白血病
	Anaphylactoid Purpura	類過敏性紫斑症
	Anemia	貧血
	AOM	急性中耳炎
	Aplastic Anemia	再生不良性貧血
	Bronchiolitis	支氣管炎
	Bronchitis	氣管炎
	Bronchopneumonia	支氣管肺炎
	Carbuncle	
	Cellulitis	蜂窩組織炎
CP	Cerebral Palsy	腦性麻痺
	Chicken Pox	水痘
	Croup	哮吼
DM	Diabetes Mellitus	糖尿病
	Diarrhea	腹瀉
	Epilepsy	癲癇
FUO	Fever of Unknow Origin	不明熱
	Gingivostomatitis	齒齦炎
HFMD	Hand Foot Mouth Disease	手足口症

	Hematuria	血尿
	Hirschsprung's Disease (Megacolon)	巨結腸症
	Herpangina	疱疹性咽峽炎
	Intussusception	腸套疊
	Jaundice	黃疸
KD	Kawasaki Disease	川崎氏症
	Meningitis	腦膜炎
	Mycoplasma Pneumonia	黴漿菌性肺炎
NEC	Necrotizing Enterocolitis	壞死性腸炎
	Nephrotic Syndrome	腎病症候群
PDA	Patent Ductus Arteriosus	開放性動脈導管
	Scarlet Fever	猩紅熱
	Seizure	發作
	Sepsis	敗血症
	Thalassemia	海洋性貧血
URI	Upper Respiratory Infection	上呼吸道感染
	Urticaria	蕁麻疹
UTI	Urinary Tract Infection	泌尿道感染
VSD	Ventricular Septal Defect	心室中膈缺損
VUR	Vesicoureteral Reflux	膀胱輸尿管逆流

三、【宜複習技術】

口服給藥、靜脈加藥、蒸氣吸入、胸部扣擊、單導留尿液檢體、氧氣使用、協助靜脈注射。

四、【宜複習學理】

兒科護理學、人類發展學、治療性遊戲、藥理學、身體評估、解剖生理學。

7A 病房(產科)

一、【病房性質及注意事項】

5. 單位位置：此病房位於 A 棟 7 樓。
6. 單位特性：為婦產科病房，以產科、安胎或婦科、婦癌疾病為主。
7. 單位簡介：電話分機：6700。
8. 實習相關注意事項：
 - (3) 攜帶文具用品、實習指引及實習規則
 - (4) 當日早上 8.00 於大門口一樓收費領藥處集合。

二、【常見診斷及縮寫】

縮寫	英文全文	中文
APH	Antepartum hemorrhage	產前出血
PPH	Postpartum hemorrhage	產後出血
	Abruptio placenta	胎盤早期剝離
	Placenta previa(marginal)	前置胎盤(邊緣性)
	Hyperemesis grvida	妊娠劇吐
	Ovarian hyperstimulation syndrome	卵巢過度刺激症候群
	Pre-eclampsia	子間前症
PIH	Pregnancy inducde hypertension	妊娠誘發性高血壓
	Systemic lupus erythematosus in pregnancy	妊娠全身性紅斑狼瘡
	Heart disease in pregnancy	妊娠心臟病
	Renal disease in pregnancy	妊娠腎臟病
GDM	Gestational diabetes mellitus	妊娠糖尿病
PROM	Premature rupture of membrane	早期破水
	Puerperal fever	產褥熱
	Tocolysis	安胎
	Premature labor	早產
	Threatened abortion	先兆性流產
	Imminent abortion	迫切性流產
	Incomplete abortion	不完全流產
	Complete abortion	完全流產
	Missed abortion	過期流產
	Habitual abortion	習慣性流產
	Septiz abortion	敗血性流產
IUFD	Intrauterine fetal death	胎死腹中

IUGR	Intrauterine growth rate	子宮內生長遲滯
DIC	Disseminated intravascular coagulation	瀰漫性血管內凝血
CPD	Cephalo-pelvic disproportion	胎頭骨盆不對稱
	Fetal distress	胎兒窘迫
	Hydramnios	羊水過多
	Oligohydramnios	羊水過少
	Cervical incompetence	子宮頸閉鎖不全
	postdatism	過期妊娠
FHB	Fetal heart beat	胎心搏
NST	Non stress test	無壓力試驗
OCT	Oxytocin challenge test	催產素挑釁試驗
	deceleration	減速
GPA	Gravida , Para , Abortion	孕次，產次，流產
EDC	Expected date of confinement	預產期
LMP	Last menstrual period	最後一次月經
FSD	Fundal symphysis distance	子宮底高度
	Induction of labor	引產術
	Episiotomy	會陰切開術
NSD	Normal spontaneous delivery	自然產
VED	Vacuum extraction delivery	真空吸引分娩
FD	Forceps delivery	產鉗生產
C/S	Cesarean section	剖腹生產
T/L	Tubal ligation	輸卵管結紮
ATS	Abdominal tubal sterilization	經腹部輸卵管結紮
VTS	Vaginal tubal sterilization	經陰道輸卵管結紮
	infertility	不孕症
	Ectopic pregnancy	子宮外孕
	Adenomyosis	子宮腺肌症
	Uterine myoma	子宮肌瘤
	Ovarian cyst	卵巢囊腫
	Ovarian cancer	卵巢惡性腫瘤
CIS	Carcinoma in situ	原位癌
	Cervical cancer	子宮頸癌
CIN	Cervical intraepithelial neoplasia	子宮頸上皮內贅生
PID	Pelvic inflammatory disease	骨盆腔炎症
	Cysto- rectocele	膀胱直腸脫出
	Uterine prolapse	子宮脫垂

GSUI	Genuine stress urinary incontinence	真性應力性尿失禁
	Amenorrhea	無月經
	Dysmenorrhea	痛經
DUB	Dysfunctional uterine bleeding	功能不良性子宮出血
	Endometriosis	子宮內膜異位
	Endometrial hyperplasia	子宮內膜增生
	Endometrial carcinoma	子宮內膜癌
	Endometritis	子宮內膜炎
	Internal bleeding	內出血
	Menopausal	停經症候群
	Pelvic adhesion	骨盆腔黏連
	Polycystic ovarian syndrome	多囊性卵巢症候群
	Salpingitis	輸卵管炎
	Bartholine duct cyst	巴氏腺囊腫
TOA	Tubo-ovarian abscess	輸卵管卵巢膿瘍
	Tubal obstruction	輸卵管阻塞
	Ovarian dysfunction	卵巢功能不足
LAVH	Laparoscopy assisted vaginal total hysterectomy	腹腔鏡協助陰道子宮全切除術
VTH	Vaginal total hysterectomy	經陰道子宮全切除術
ATH	Abdominal total hysterectomy	經腹部子宮全切除術
BSO	Bil salpingo-oophorectomy	兩側輸卵管卵巢切除術
RAH	Radical abdominal hysterectomy	經腹部子宮根除術
BPLD	Bil pelvic lymph nodes dissection	兩側骨盆腔淋巴切除術
LEEP	Leep electro endocervical(electrosurgical excision) procedure	內子宮頸電錐狀切除術
ECC	Endo-cervical curettage	內子宮頸括除術
D&C	Dilatation and curettage	擴張與括除術
TCR-M	Trans-cervical resectoscopy myomectomy	經子宮頸肌瘤切除術
	Uterine(urethral) suspension	子宮(尿道)懸吊術
	Anterior posterior repair A-P repair	陰道前後壁修補術
	Uterine suspension	子宮懸吊術
TCR-M	Trans cervical resectoscopy myomectomy	經子宮頸肌瘤切除術

三、【宜複習技術】

肌肉注射、皮下注射、皮內注射、口服給藥、靜脈加藥、傷口換藥加藥、胎兒監視器裝置、四段式觸診、母乳哺餵姿勢、手擠乳、會陰沖洗、導尿。

四、【宜複習學理】

產科護理學、婦科護理學、藥理學、身體評估、解剖生理學。

8B 病房(內科)

一、【病房性質及注意事項】

1. 單位位置：此病房位於 B 棟 8 樓。
2. 單位特性：為一般內科及腫瘤內科病房，常見以神內、胸內、肝膽腸胃、癌症化療等疾病為主。
3. 單位簡介：電話分機：6870、6871。
4. 實習相關注意事項：
 - (1) 實習第一天請先自備口罩並於大門口配合量體溫(實習期間醫院會提供口罩)。
 - (2) 實習第一天集合時間地點：當日早上 08:00 於醫院 A 棟一樓藥局前集合，並依實習規定著裝完畢。
 - (3) 請勿在醫院一樓大廳或單位內吃早餐。
 - (4) 請依照老師規定攜帶實習相關資料，並自備油性原子筆及小筆記本以方便記錄。
 - (5) 單位置物櫃空間較小，私人物品請簡便，勿帶貴重物品或錢財至單位。
 - (6) 單位內更衣室空間與學姐們一起使用，換裝或放置物品請迅速，勿佔用太久。

二、【常見診斷及縮寫】

	英文診斷	縮寫	中文
1.	Abscess		膿瘍
2.	Acidosis		酸中毒
3.	Acute gastroenteritis	AGE	急性胃腸炎
4.	Acute myocardial infarction	AMI	急性心肌梗塞
5.	Anemia		貧血
6.	Angina		心絞痛
7.	Acute pyelonephritis	APN	急性腎盂腎炎
8.	Acute renal failure	ARF	急性腎衰竭
9.	Arrhythmia		心律不整
10.	Ascites		腹水
11.	Asthma		氣喘
12.	Bronchiectasis		支氣管擴張
13.	Bronchitis		支氣管炎
14.	Coronary artery disease	CAD	冠狀動脈疾病
15.	Cancer		癌症
16.	Continuous ambulatory peritoneal dialysis	CAPD	持續性活動型腹膜透析
17.	Cardiomegaly		心臟肥大
18.	CBD stone (common bile duct stone)		總膽管結石
19.	Cellulitis		蜂窩性組織炎

20.	Cerebral hemorrhage		大腦出血
21.	Cerebral infarction		大腦梗塞
22.	Congestive heart failure	CHF	充血性心衰竭
23.	Chronic obstructive pulmonary disease	COPD	慢性阻塞性肺病
24.	Cor pulmonale		肺心症
25.	Chronic renal failure	CRF	慢性腎衰竭
26.	Chronic renal insufficient	CRI	慢性腎機能不全
27.	Cerebrovascular accident	CVA	腦中風
28.	Dementia		失智症
29.	Diabetic ketoacidosis	DKA	糖尿病酮酸血症
30.	Diabetes mellitus	DM	糖尿病
31.	Duodenal ulcer	DU	12指腸潰瘍
32.	End-stage renal disease	ESRD	腎病末期
33.	Gall stone		膽結石
34.	Gastritis		胃炎
35.	GI Bleeding		腸胃道出血
36.	Gastric ulcer	GU	胃潰瘍
37.	Hepatocellular carcinoma	HCC	肝細胞癌
38.	Heart failure		心衰竭
39.	Hemiplegia		半身不遂或偏癱
40.	Hemodialysis	H/D	血液透析
41.	Hepatitis		肝炎
42.	Hepatoma		肝癌
43.	Herpes		疱疹
44.	Hyperglycemic hyperosmolar non ketotic	HHNK	高血糖高滲透性非酮酸血症
45.	coma		
46.	Hydronephrosis		腎盂積水
47.	Hypoglycemia		低血糖
48.	Hypertension		高血壓
49.	Hypokalemia		低血鉀
50.	Hyponatremia		低血鈉
51.	Intracranial hypertension	ICH	顱內高壓
52.	Increased intracranial pressure	IICP	顱內壓增高
53.	Ileus		腸阻塞
54.	Liver cirrhosis	LC	肝硬化
55.	Meningitis		腦膜炎
56.	Myocardial infarction	MI	心肌梗塞
57.	Nephrotic syndrome	NS	腎病症候群

58.	Renal insufficiency		腎功能不全
59.	Dizziness		暈眩症
60.	Esophageal Cancer		食道癌
61.	Vertigo		眩暈
62.	Pancreatitis		胰臟炎
63.	Pleural effusion	PE	肺積水
64.	Pneumonia		肺炎
65.	Pneumothorax		氣胸
66.	Perforated peptic ulcer	PPU	穿孔性消化性潰瘍
67.	Peptic ulcer	PU	消化性潰瘍
68.	Pulmonary edema		肺水腫
69.	Pulmonary emphysema		肺氣腫
70.	Respiration failure		呼吸衰竭
71.	Scabies		疥瘡
72.	Sepsis		敗血症
73.	Septic Shock		敗血性休克
74.	Tuberculosis	TB	結核病
75.	Uremia		尿毒症
76.	Urinary tract infection	UTI	泌尿道感染

三、【宜複習技術】

肌肉注射、皮下注射、皮內注射、口服給藥、靜脈加藥、傷口換藥、導尿管護理、單次導尿、存留導尿、噴霧治療、生命徵象測量、靜脈注射給藥、輸血、甘油球灌腸、清潔灌腸、鼻胃管護理、鼻胃管灌食、氣切口照護、輸液幫浦操作（infusion pump）、血糖機使用、氧氣治療（O₂ nasal、mask、T-piece）抽痰技術、意識評估及瞳孔檢查等。

四、【宜複習學理】

內外科護理學、癌症護理學、基本護理學、藥理學、身體評估、解剖生理學等。

五、【宜複習檢查】

複習常見檢查如：PTCA（冠狀動脈氣球擴張術）、ERCP（經內視鏡逆行性膽胰管攝影術）、腹超、胃鏡、大腸鏡、RFA（射頻腫瘤燒灼術）、骨髓穿刺、PTGBD（經皮穿肝膽囊引流術）、心肌灌注、ABI（周邊血管疾病篩檢）、PEIT（肝腫瘤經皮酒精注射治療術）、NCV（神經肌肉傳導肌肉檢查）（應熟知全文-中英文、目的、適應症、用物準備、實施過程、護理措施、護理衛教等）。

10A 病房(外科及外傷病房)

一、【病房性質及注意事項】

1. 單位位置：病房位於 A 棟 10 樓。
2. 單位特性：為外科病房為主，以神外、骨外、一般外科、大腸直腸外科、泌尿科、胸腔外科、整形外科、耳鼻喉科等科別。
3. 單位簡介：電話分機：1000。
4. 實習相關注意事項：
 - (1) 攜帶文具用品、實習指引及實習規則。
 - (2) 第一天早上 7：55 於 A 棟大樓一樓大廳收費領藥處集合。
 - (3) 實習第一天請先自備口罩(實習期間醫院會提供口罩)。
 - (4) 請勿在醫院一樓大廳或單位內吃早餐，請於上班前早餐用畢。
 - (5) 請依照老師規定攜帶實習相關資料及文具，並自備小筆記本以方便記錄。
 - (6) 自 111.5 更改單位內更衣室空間及置物櫃與學長姐們一起使用，換裝或放置物品請迅速，勿佔用太久。

二、【常見診斷及縮寫】

縮寫	英文全文	中文
神外常見診斷		
SAH	subarachnoid hemorrhage	蜘蛛膜下出血
SDH	subdural hemorrhage	硬腦膜下出血
ICH	Intracranial hemorrhage	顱內出血
HI	Head injury	頭部外傷
HIVD	Herniated intervertebral disc	椎間盤脫出
	Brain contusion	腦挫傷
	Brain concussion	腦震盪
	hydrocephalus	水腦
	Spinal cord injury	脊髓損傷
	Laminectomy	椎板切除術
	Discectomy	椎間盤切除術
	Spondylolysis	脊椎崩解症
骨科常見診斷		
ACL reapture	Anterior cruciate ligament rupture	前十字韌帶破裂
PCL reapture	Posterior cruciate ligament rupture	後十字韌帶破裂
L/W	Laceration wound	撕裂傷
A/W	Abrasion wound	擦傷
	Arthroscopy	關節鏡

ESF	External skeletal Fixation	骨外固定
	Clavicle fracture	鎖骨骨折
	Compression fracture	壓迫性骨折
	Cellulitis	蜂窩性組織炎
	Femoral shaft fracture	股骨幹骨折
	Femoral neck fracture	股骨頸骨折
	Fibular fracture	腓骨骨折
	Cellulitis	蜂窩性組織炎
	Tibia fracture	脛骨骨折
LBP	lower back pain	下背痛
	Lumbar stenosis	腰椎狹窄
胸腔外科		
	Hemothorax	血胸
	Spontaneous Pneumothorax	自發性氣胸
	Pleural effusion	肋膜積水
泌尿外科		
	APN(acute pyelonephritis)CRF(chronic renal failure)	急性腎盂腎炎 慢性腎衰竭
	BPH(benign prostatic hypertrophy)	良性前列腺肥大
	Hydronephrosis	腎盂積水
	Renal stone	腎結石
	US(ureteral stone)	輸尿管結石
	Urethral stone	尿道結石
	urinary tract infection(UTI)	泌尿道感染
直腸肛門外科		
	Anal abscess	肛門膿瘍
	Anal fistula	肛門瘻管
	Acute appendicitis	急性闌尾炎
	Colon cancer	結腸癌
	Hemorrhoid	痔瘡
	Inguinal hernia	腹股溝疝氣
	Rectal cancer	直腸癌
	Sigmoid cancer	乙狀結腸癌
	Ileus	腸阻塞

三、【常見手術方式名稱】

....ectomy — 切除術

....rrhaphy — 縫合術

....stomy — 造口術

....tomy — 切開術

1. Amputation：截肢
2. Appendectomy：闌尾切除術★
3. Arthrotomy：關節切開術
4. Arthroplasty：關節成形術
5. Bone graft 骨移植
6. Colon resection 結腸切除術
7. Colostomy 結腸造瘻術
8. Cholecystectomy 膽囊切除術★
9. Debridement 擴創術★
10. Discectomy 椎間盤切除術★
11. Excision：切除
12. Fasciotomy：筋膜切開術
13. Fistulectomy：瘻管切除術★
14. Gastrostomy：胃造瘻術
15. Ligation：結紮
16. Herniorrhaphy：疝氣縫合術★
17. Hemorrhoidectomy：痔瘡切除術★
18. Implantation：植入術
19. I&D (Incision and Drainage)：切開引流
20. Ileostomy：迴腸造瘻術

21. Laminectomy：椎板切除術★
22. Laparotomy：探查術
23. Mastectomy：乳房切除術★
24. ORIF (Open Reduction Internal Fixation)：開放性復位內固定★
25. Repair：修補
26. Subtotal gastrectomy：胃次全切開術
27. TKR (Total Knee Replacement)：全膝關節置換術★
28. THR (Total Hip Replacement)：全髋關節置換術★
29. TURP (Transurethral Resection of Prostate)：經由尿道前列腺切除術★
30. Thyroidectomy：甲狀腺切除術★
31. URSL (Uretero Renal Scope Lithotripsy)：經輸尿管腎臟鏡碎石術★
32. Endovenous laser Ablation of Both great Saphenous
(經由靜脈內雷射將兩條大隱靜脈剝離)
33. Hemicolectomy-半結腸切除術★
34. AR(Anterior resection)-前位切除
35. LAR(Low Anterior Resection)-低位切除
36. ESWL(Extracorporeal Shock Wave Lithotripsy)-腎結石體外電震波碎石術
37. FESS(Functional Endoscopy Sinus Surgery)-功能性內視鏡鼻竇手術
38. DSH(Dynamic Hip Screw)-動力髋關節螺旋術★
39. FTSG(Full Thickness Skin Graft)-部分皮層移植術
40. STSG(Split Thickness Skin Graft)-分層皮瓣移植
41. ROI(Remove of Internalfixation)-移除內固定★
42. Nucloplasty-椎間盤成型手術或低溫電漿椎間盤減壓術★
43. Vertebroplasty-椎體成形術★

四、【宜複習技術】

肌肉注射、皮下注射、皮內注射、口服給藥、Bag加藥、Bag排氣、鼻胃管護理和灌食、測量生命徵象、導尿管置放和護理(單導和存導)、導尿管膀胱訓練、抽痰及氣切護理、引流管照護、手術前後護理、冷熱之運用原理、脊椎手術方式、柺杖、四腳架、頸圈+背架使用、輪椅之使用技巧與注意事項、疼痛評估與護理、輸血護理、翻身擺位、骨科術後復健運動、6P評估、圓滾木翻身法、GCS評估法、瞳孔測量及測量肌力反射、傷口評估+護理。

五、【宜複習學理】

內外科護理學、基本護理學、藥理、身體評估、解剖生理學、HIVD手術前後照護及脊椎解剖與生理、脊椎感覺分佈圖、四肢骨折護理、THR與Bioplar之異同、泌尿道系統、手術前後護理與麻醉種類、痔瘡與肛門瘻管術後護理、頭部外傷與IICP、疼痛評估乳癌行MRM之護理、腸癌術後護理、引流管照護、盲腸與疝氣術後護理、TPN護理、冷熱之運用原理、脊椎手術方式、BPH術後護理、柺杖、四腳架、背架、輪椅之使用技巧與注意事項、疼痛護理、輸血護理、翻身擺位、骨科術後復健運動、骨骼肌肉解剖與生理、Nucleoplasty與Vertebroplasty之異同、頸及腰椎術後照護之異同、結石術後護理。

六、【宜複習檢查】

- 1.Abd sona：abdominal ultrasonogram (echo)：腹部超音波
- 2.Abd CT (abdominal computerized tomography)：腹部電腦斷層攝影
- 3.Brain CT (Brain computerized tomography)：腦部電腦斷層攝影
- 4.CXR (chest X ray)：胸部 X 光
- 5.EKG (electrocardiogram)：心電圖
- 6.LFT (lung function test)：肺功能檢查
- 7.MRI (magnetic resonance image)：核磁共振檢查
- 8.PET/CT—正子電腦斷層造影
- 9.Cardiac Echo—心臟超音波
- 10.L-Spine Ap+lat view(Cervical Spine)—腰椎(頸椎)前照及側照
- 11.無痛與一般 PES + Colonoscopy-無痛的胃鏡與大腸鏡檢(無痛需自費)

9B 病房(外科)

一、【病房性質及注意事項】

1. 單位位置：病房位於 B 棟 9 樓。
2. 單位特性：以外科病房為主，一般外科、骨科、泌尿科、神經外科、大腸直腸外科、胸腔外科、整形外科、耳鼻喉科、腫瘤科...等科別。
3. 單位簡介：電話分機：6970、6971、6972。
4. 實習相關注意事項：
 - (1)請同學於實習第一日早上 **0750** 於 B 棟一樓全家集合，實習服、護士鞋帶至單位更換，上下班若騎機車請戴安全帽，停放於醫院周邊停車格，勿亂停警察會開罰單。
 - (2)請攜帶疫苗注射黃卡、學生實習教學計畫書、學生實習規則、師生互動實錄本。
 - (3)請自行準備實習名牌、1 張 1-2 吋照片、**有秒錶**、筆記本、水杯、筆燈、膠台、聽診器(最好自備)、小剪刀、擦子、原子筆、衛生紙。
 - (4)參考書籍：醫學字典、基本護理學、內外科護理學、內外技術手冊、身體評估、解剖生理、護理診斷手冊、藥理學。

二、【常見診斷及縮寫】

肝膽腸胃胸腔科

英文	中文
abrasion wound	擦傷 A/W
Biliary tract stone	膽道結石
ca of esophagus	食道癌
cellulitis	蜂窩性組織炎
cholecystitis	膽囊炎
cholelithiasis	膽石症
chronic active duodenal ulcer	慢性活動性十二指腸潰瘍 C.A.D.U
common bile duct stone	總膽管結石
diverticulitis	憩室炎
Gall (bladder) stone	膽囊結石
gastric cancer	胃癌
hemopneumothorax	血氣胸
perforation peptic ulcer	消化性潰瘍穿孔 PPU
peripheral arterial occlusive disease	周邊動脈阻塞症 PAOD
peritonitis	腹膜炎
pleural effusion	肋膜腔積水
pneumothorax	氣胸
pyloric stenosis	幽門狹窄
acute pancreatitis	急性胰臟炎

泌尿外科

adrenal tumor	腎上腺腫瘤
benign prostate hypertrophy	前列腺肥大症 BPH
cystitis	膀胱炎
dysuria	排尿困難
hematuria	血尿
hydrocele	陰囊水腫
hydronephrosis	腎水腫
inguinal hernia	腹股溝疝氣
orchitis	睪丸炎
prostate ca	前列腺癌
renal failure	腎衰竭
renal stone	腎結石
transitional carcinoma cell	移行細胞癌 T.C.C
tumor of kidney	腎臟腫瘤
undescended testis	隱睪症 UDT
uremia	尿毒症
ureteral stone	輸尿管結石
urethral stone	尿道結石
urinary retention	尿滯留
urinary tract infection	泌尿道感染 U.T.I
varicocele	精索靜脈曲張

腦神經外科

brain concussion	腦震盪
Traumatic subarachnoid hemorrhage	創傷性蜘蛛膜下腔出血 TSAH
Epidural hematoma	硬腦膜外血腫 EDH
Subdural hematoma	硬腦膜下血腫 SDH
Intracranial hemorrhage	顱內出血 ICH
Hydrocephalus	水腦
Head injury	頭部外傷 HI
Spinal cord injury	脊髓損傷 SCI
Brain tumor	腦腫瘤
Herniation of intervertebral disc	椎間盤突出 HIVD
Skull fracture	頭顱骨折

骨科

acetabulum iliac bone fracture	髖臼腸骨折
anterior cruciate ligament rupture	前十字韌帶破裂 ACL rupture
avulsion wound	剝離傷
Baker's cyst	貝勾式囊(關節滑膜自織囊脫出)
calcaneal fracture	跟骨骨折
carpal tunnel syndrome	腕隧道症候群

Colle's fracture	柯來司骨折
femoral shaft fracture	股骨幹骨折
hip contusion	髖部挫傷
hip dislocation	髖部脫臼
laceration wound	撕裂傷 L/W
metatarsal bone fracture	蹠骨骨折
proximal phalanx fracture	近側趾骨骨折
radiculopathy	神經根病
spondylolysis	脊椎崩解症
tibia osteochondroma	脛骨軟骨肉瘤
tibia with fibula fracture	脛腓骨骨折
ulna with radius fracture	尺骨和橈骨骨折
acromion-clavicle separation	肩峰鎖骨分離 A-C separation
ankle fracture (dislocation)	踝骨骨折(脫臼)
ankle non-union	踝骨癒合不良
avascular necrosis	無血管性壞死 A.V.N.
clavicle fracture	鎖骨骨折
elbow dislocation	肘關節脫臼
extensor tendon rupture	伸直肌腱斷裂
femoral neck fracture	股骨頸骨折
femur open fracture	股骨開放性骨折
femur subtrochanteric fracture	股骨粗隆下骨折
compression fracture	壓迫性骨折
crushing injury	壓砸傷
humeral neck fracture	肱骨頸骨折
ischemic necrosis of femur head	股骨頭缺血性壞死 INFH
lower back pain	下背痛 LBP
medial collateral ligament rupture	內側附韌帶破裂 MCL rupture
medial malleolus fracture	內踝骨骨折
metacarpal subluxation	掌骨半脫位
middle finger deformity	中指彎曲畸形
osteoarthritis	骨性關節炎(退化性關節炎)OA
osteomyelitis	骨髓炎
osteoporosis	骨質疏鬆
patella fracture	髌骨骨折
pelvis fracture	骨盆骨折
phalangeal subluxation	指骨半脫位
Sacrum pain	尾骶骨痛
sciatica	坐骨神經痛
zygomatic bone fracture	顴骨骨折
posterior cruciate ligament rupture	後十字韌帶斷裂 PCL rupture

直腸外科

colon cancer	結腸癌
external hemorrhoid	外痔
ileus	腸閉塞
internal hemorrhoid	內痔
irritable bowel syndrome	腸激躁症
perineal fistula	會陰肛門瘻管
polyp	息肉
rectal cancer	直腸癌
rectosigmoid cancer	直腸乙狀結腸癌
acute appendicitis	急性闌尾炎
anal fistula	肛門瘻管

三、【常見技術】

英文	中文
Nasogastric (N-G) Tube Care	鼻胃管護理
Nasogastric (N-G) Feeding	鼻胃管灌食
Gastrointestinal Decompression	腸胃減壓術
Tracheostomy Care	氣管造口術護理
Oxygen Therapy	氧氣療法
Steam Inhalation	蒸氣吸入
Hand Hold Nebulizer	少量噴霧器
Suction	抽吸術
Straight Foley Catheterization	導尿術 (單導)
Foley Catheterization	存留導尿術
Foley Care	導尿管護理
ON port-A	人工血管注射
port-A care	人工血管護理
Wound Care	傷口護理
Wound Drain Care	傷口引流管護理
CVP (Central Venous Catheter) care	中心靜脈導管護理
Intake & Output Recording	輸入排出量紀錄
Anal Suppositories	肛門栓塞法
Repositioning	翻身擺位法
Wheelchair Transfer	協助病患上下輪椅
Insulin Injection	胰島素注射
Range of Motion	全關節運動
Effective Deep Breathing and Coughing	有效深呼吸與咳嗽
C/T	化學治療
IM	肌肉注射
pulse oximeter	血氧機使用

四、【單位常見大量點滴】

簡稱/醫囑名稱	點滴內容物	
N.S (for drug)	0.9%Normal saline (加藥用)	
H.S(H/S)	0.45% saline	
D5W	5%Glucose	
Dexalin(D5S)	2.5%Glucose +0.45% Normal saline	
0.33%G.Saline	5% Glucose +0.33% Normal saline	
L.R	Lactate Ringer	
Taita NO5 (400ml)	電解質	
B fluid	電解質、葡萄糖、胺基酸	每日 更換 set (避免感染)
Lipofundin 250ml	脂肪酸(keep>6hrs)	
Albumin 50ml(自費)	白蛋白	
TPN	全靜脈營養(pump use)	

五、【宜複習技術及學理】

宜複習技術及學理：

生命徵象測量、病人辨識、一般洗手標準作業、所有給藥途徑（口服、靜脈、肌肉、皮下、皮內...等）、大量點滴更換、點滴滴數算法及靜脈加藥、Steam inhalation (Inh)、會陰護理（P.P. care）、冷熱療法運用、翻身擺位、測血糖、胰島素皮下注射、傷口護理、鼻胃管灌食、導尿（單次、留置）、約束、大小量灌腸、檢體收集法（血液、尿液、糞便）、所有管路護理（鼻胃管、導尿管、中心靜脈導管、氣切、造瘻口...等）、中心靜脈壓測量、抽痰、入院護理、靜脈留置針放置、Port-A、輸血、SOAPIE 記錄方式。

六、【單位常用內外科學理】

單位常用內外科學理：

手術前後護理、各系統解剖生理及術後照護、GCS、MP、head to toe、疼痛評估、骨及傷口癒合機轉、石膏護理、拐杖及四腳拐使用、胸管護理、輸血、引流管護理、植皮護理、TPN 治療、放射線治療、化學治療。

11A 病房(外科)

一、【病房性質及注意事項】

1. 單位位置：病房位於A棟11樓。
2. 單位特性：為外科病房為主，以泌尿科、骨外、一般外科、大腸直腸外科、神外、胸腔外科、整形外科、耳鼻喉科等科別。
3. 單位簡介：電話分機：1100。
4. 實習相關注意事項：
 - (1) 攜帶文具用品、實習指引及實習規則。
 - (2) 第一天早上7：55於A棟大樓一樓大廳收費領藥處集合。
 - (3) 實習第一天請先自備口罩(實習期間醫院會提供口罩)。
 - (4) 請勿在醫院一樓大廳或單位內吃早餐，請於上班前早餐用畢。
 - (5) 請攜帶實習相關資料及文具，並自備小筆記本以方便記錄。

二、【常見診斷及縮寫】

縮寫	英文全文	中文
泌尿外科		
APN	acute pyelonephritis	急性腎盂腎炎
CRF	chronic renal failure	慢性腎衰竭
BPH	benign prostatic hypertrophy	良性前列腺肥大
	Hydronephrosis	腎盂積水
	Renal stone	腎結石
US	ureteral stone	輸尿管結石
	Urethral stone	尿道結石
UTI	urinary tract infection	泌尿道感染
直腸肛門外科		
Anal abscess		肛門膿瘍
Anal fistula		肛門瘻管
Acute appendicitis		急性闌尾炎
Colon cancer		結腸癌
Hemorrhoid		痔瘡
Inguinal hernia		腹股溝疝氣
Rectal cancer		直腸癌
Sigmoid cancer		乙狀結腸癌
Ileus		腸阻塞
骨科常見診斷		
ACL reptime	Anterior cruciate ligament rupture	前十字韌帶破裂
PCL reptime	Posterior cruciate ligament rupture	後十字韌帶破裂

L/W	Laceration wound	撕裂傷
A/W	Abrasion wound	擦傷
	Arthroscopy	關節鏡
ESF	External skeletal Fixation	骨外固定
	Clavicle fracture	鎖骨骨折
	Compression fracture	壓迫性骨折
	Cellulitis	蜂窩性組織炎
	Femoral shaft fracture	股骨幹骨折
	Femoral neck fracture	股骨頸骨折
	Fibular fracture	腓骨骨折
	Cellulitis	蜂窩性組織炎
	Tibia fracture	脛骨骨折
LBP	lower back pain	下背痛
	Lumbar stenosis	腰椎狹窄
胸腔外科		
	Hemothorax	血胸
	Spontaneous Pneumothorax	自發性氣胸
	Pleural effusion	肋膜積水
神外常見診斷		
SAH	subarachnoid hemorrhage	蛛網膜下出血
SDH	subdural hemorrhage	硬腦膜下出血
ICH	Intracranial hemorrhage	顱內出血
HI	Head injury	頭部外傷
HIVD	Herniated intervertebral disc	椎間盤脫出
	Brain contusion	腦挫傷
	Brain concussion	腦震盪
	hydrocephalus	水腦
	Spinal cord injury	脊髓損傷
	Laminectomy	椎板切除術
	Discectomy	椎間盤切除術

三、【常見手術方式名稱】

....ectomy — 切除術

....rrhaphy — 縫合術

....stomy — 造口術

....tomy — 切開術

1. Amputation：截肢

2. Appendectomy：闌尾切除術★

3. Arthrotomy：關節切開術

4. Arthroplasty：關節成形術

5. Colon resection 結腸切除術

6. Colostomy 結腸造瘻術

7. Cholecystectomy 膽囊切除術★

8. Debridement 擴創術★

9. Discectomy 椎間盤切除術★

10. Excision：切除

11. Ligation：結紮

12. Herniorrhaphy：疝氣縫合術★

13. Hemorrhoidectomy：痔瘡切除術★

14. Implantation：植入術

15. I&D (Incision and Drainage)：切開引流

16. Ileostomy：迴腸造瘻術

17. Laminectomy：椎板切除術★

18. Laparotomy：探查術

19. Mastectomy：乳房切除術★

20. ORIF (Open Reduction Internal Fixation)：開放性復位內固定★

21. Repair：修補

22. TKR (Total Knee Replacement)：全膝關節置換術★

23. THR (Total Hip Replacement)：全髋關節置換術★

24. TURP (Transurethral Resection of Prostate)：經由尿道前列腺切除術★

25. Thyroidectomy：甲狀腺切除術★

26. URSL (Uretero Renal Scope Lithotripsy)：經輸尿管腎臟鏡碎石術★

27. Hemicolectomy-半結腸切除術★

28. AR(Anterior resection)-前位切除

29. LAR(Low Anterior Resection)-低位切除

30. ESWL(Extracorporeal Shock Wave Lithotripsy)-腎結石體外電震波碎石術

31. FESS(Functional Endoscopy Sinus Surgery)-功能性內視鏡鼻竇手術

32. DSH(Dynamic Hip Screw)-動力髋關節螺旋術★

33. ROI(Remove of Internal fixation)-移除內固定★

34. Nucloplasty-椎間盤成型手術或低溫電漿椎間盤減壓術★

35. Vertebroplasty-椎體成形術★

四、【宜複習技術】

肌肉注射、皮下注射、口服給藥、Bag加藥、Bag排氣、鼻胃管護理和灌食、測量生命徵象、導尿管置放和護理(單導和存導)，抽痰及氣切護理、引流管照護、手術前後護理、冷熱之運用原理、脊椎手術方式、柺杖、四腳架、頸圈+背架使用、輪椅之使用技巧與注意事項、疼痛評估與護理、輸血護理、翻身擺位、骨科術後復健運動、6P評估、圓滾木翻身法、GCS評估法、瞳孔測量及測量肌力反射、傷口評估+護理。

五、【宜複習學理】

內外科護理學、基本護理學、藥理、身體評估、解剖與生理。

六、【宜複習檢查】

- 1.Abd sona：abdominal ultrasonogram (echo)：腹部超音波
- 2.Abd CT (abdominal computerized tomography)：腹部電腦斷層攝影
- 3.Brain CT (Brain computerized tomography)：腦部電腦斷層攝影
- 4.CXR (chest X ray)：胸部X光
- 5.EKG (electrocardiogram)：心電圖
- 6.LFT (lung function test)：肺功能檢查
- 7.MRI (magnetic resonance image)：核磁共振檢查
- 8.PET/CT—正子電腦斷層造影
- 9.Cardiac Echo—心臟超音波